

Vista aérea da cidade de Oriximiná, município onde se localiza Porto Trombetas, o núcleo urbano da MRN.

The aerial view of the city of Oriximiná, the municipal district in which Porto Trombetas is located, the urban nucleus of MRN.



Apoio à Comunidade

Community Support

*Patrocinar empreendimentos
sócio-culturais*

para a comunidade

Sponsor social-cultural

projects for

the community



Objectives

The Community of Ascensão is composed by about 40 families and is located alongside the Sapucuá Lake in the municipal district of Oriximiná. It has kept strong and deep rooted features in terms of cultural and religious characteristics, and efforts have been pooled to build a chapel in the middle of the community. MRN, positioned in the social and cultural context of the region, sponsored the project for the community.

Results

Restoration and delivery of the chapel to the community.

Recuperação da Capela Nossa Senhora



Objetivos

A Comunidade da Ascensão possui cerca de 40 famílias e fica localizada nas margens do Lago Sapucaá, no município de Oriximiná. Guarda características fortes em termos culturais e de religiosidade e juntou esforços para construção de uma capela na parte central da comunidade. A MRN, inserida no contexto social e cultural da região, patrocinou o empreendimento, entregando a capela totalmente concluída para a comunidade.

Resultados

Construção e entrega da capela para a comunidade.

da Ascensão

A MRN, inserida no contexto social e cultural da região, patrocinou o empreendimento, entregando a capela totalmente concluída para a comunidade

MRN, established in the social and cultural context of the region, sponsored the undertaking, giving the community a restored chapel

Objectives

The Santo Antônio Cliper is a covered warehouse that belongs to the parish of Oriximiná, frequently used by the community for public events gathering a large number of people. The parish started to build the warehouse but did not finish it. Mineração Rio do Norte sponsored the conclusion.

Results

Mineração Rio do Norte sponsored the construction of the stairway to the second floor, and installed a handrail made in hardwood, contributing to the improvement of the facility's overall condition.

Reforma do Cliper



Objetivos

O Cliper Santo Antônio é um galpão coberto pertencente à paróquia de Oriximiná, freqüentemente utilizado pela comunidade para eventos públicos, envolvendo um elevado número de pessoas. A paróquia iniciou a construção do cliper, mas não concluiu a obra. A Mineração Rio do Norte patrocinou o término do empreendimento.

Resultados

A Mineração Rio do Norte patrocinou a construção de uma escada de acesso para o piso superior, no segundo andar instalou um corrimão em madeira de lei, contribuindo para a melhoria da condição geral da instalação.

Santo Antônio



**Objectives**

Install electricity at the school and at the riverside community of Boa Vista.

Operating structure

A monthly donation of one thousand liters of diesel for the community's motor generators.

Apoio à Gera

**Objetivos**

Possibilitar a iluminação e o uso de energia para a escola e para os ribeirinhos da comunidade Boa Vista.

Estrutura de funcionamento

Doação mensal de mil litros de óleo diesel para o funcionamento dos moto-geradores da comunidade.

Resultados

Melhoria da qualidade de vida dos ribeirinhos, possibilitando maior conforto para os moradores da comunidade através da utilização de energia elétrica, especialmente para as crianças que freqüentam a escola da comunidade. Antes, a luz era precária por falta de condições financeiras para a geração de energia.

ção de Energia



para a Comunidade do Boa Vista

Results

Improvement in the quality of life of the riverside community, making peoples lives more comfortable with the installation of electricity, especially for the children who study at the community school. In the past, lighting was precarious due to the lack of financial resources for producing electricity.

Objectives

Social contribution for the upkeep of Porto Trombetas public safety.

Operating structure

Police officers are entitled to free meals, hotel services, housing, medical and hospital assistance, and education and transportation for their children.

Results

The presence of a police force in Porto Trombetas contributes significantly to low crime rates, increasing the population's peace and safety.

Apoio à Polícia

TIPOS DE OCORRÊNCIA TYPES OF OCCURRENCE	JAN / JAN	FEV / FEB	MAR / MAR	ABR / APR	MAIO / MAY	JUN / JUN	JUL / JUL	AGO / AUG	SET / SEP	OUT / OCT	NOV / NOV	DEZ / DEC	TOTAL / TOTAL
FURTO / THEFT	3	2	1	1	2	9	2	1	2	0	0	1	20
AGRESSÃO / ASSAULT	6	7	8	3	13	2	3	7	2	3	1	0	55
VANDALISMO / VANDALISM	0	0	1	2	0	1	1	0	0	0	0	0	5
ACIDENTE DE TRÂNSITO / TRAFFIC ACCIDENTS	5	3	3	6	2	2	3	0	3	0	1	0	28
OUTROS / OTHERS		2	5	8	3	3	1	0	1	2	0	0	31
TOTAL DO MÊS / TOTAL FOR MONTH	20	14	18	20	20	17	10	8	8	5	2	1	143
TOTAL ACUMULADO / RUNNING TOTAL FOR YEAR	20	34	52	72	92	109	119	127	135	140	142	143	

Objetivos

Contribuição social para a manutenção da segurança pública de Porto Trombetas.

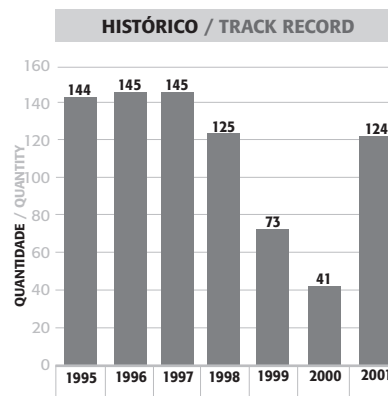
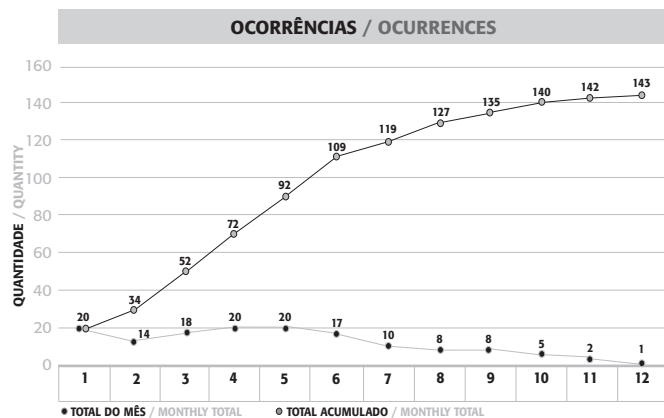
Estrutura de funcionamento

Disponibilização gratuita para os policiais de serviços de alimentação, hotelaria, lavanderia, moradia, atendimento médico-hospitalar, transporte e educação para os seus filhos.

Resultados

A presença do destacamento policial em Porto Trombetas contribui significativamente para um índice de ocorrências muito baixo, elevando o padrão de segurança e tranquilidade da população.

Militar



Objectives

See to the longings of communities located on the lands of Trombetas and Sapucaá, in trying to give them the legal right to the land.

Operating structure

An accord was signed between the National Institute of Colonization, Agrarian Reform (INCRA), Land Institute of Pará (ITERPA) and the Rural Working Union of Oriximiná (STRO) for performing office registry surveys and occupational surveys.

Results

A total of 35 communities have been surveyed, resulting in the registration of 1,602 families in an area of 162,940 hectares. A concluded activity report and the blue prints of the occupational survey was also handed-in and submitted to the class entity representatives. The surveys were performed between July and September of 2002.

Apoio à Regularização

Objetivos

Atender aos anseios das comunidades localizadas nas glebas Trombetas e Sapucuá, visando possibilitar a titulação das terras.

Estrutura de funcionamento

Foi assinado um convênio com o Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária (INCRA), Instituto de Terras do Pará (ITERPA) e Sindicato dos Trabalhadores Rurais de Oriximiná (STRO) para a realização de levantamentos cartoriais e levantamentos ocupacionais.

Resultados

Foram levantadas 35 comunidades, resultando no cadastramento de 1602 famílias, numa área de 162.940 hectares. Também foi entregue o relatório das atividades concluídas e as respectivas plantas do levantamento ocupacional às entidades representantes da classe. Os trabalhos foram realizados no período de julho a setembro de 2002.

Fundiária



Atender aos anseios das comunidades localizadas nas glebas Trombetas e Sapucuá

Seeing to the longings of the communities located on the lands of Trombetas and Sapucuá



Esta é uma publicação da Diretoria Executiva da Mineração Rio do Norte.

Coordenação: Assessoria de Relações Comunitárias
Produção e redação: Assessoria de Comunicação
Projeto gráfico: Ás Design e Publicidade
Fotos: Arquivo MRN

Contatos / Contacts:

Mineração Rio do Norte
R. Rio Jari, s/nº - Porto Trombetas
Pará - Brasil - CEP 68275-000
Telefone / Phone: (93) 549 7743 / (93) 549 7335
Fax: (93) 549 1482
E-mail: comunicacao@mrn.com.br
www.mrn.com.br

This is a publication of the Executive Board of Directors of Mineração Rio do Norte.

Coordination: Community Relations Advisory
Production and writing: Communication Advisory
Graphic design: Ás Design e Publicidade
Photos: MRN file